



Kühnsdorfer Egidiusbote

Ostern

2015

Velika noč

Sinško farno pismo



**Dies ist die
selige Nacht,
in der Christus
die Ketten des
Todes
zerbrach und
aus der Tiefe
als Sieger
emporstieg.**

Ostern ist



**ewiger
Frühling**

**der Tag
ohne
Sonnen-
untergang**



***Stell
dir vor,
es ist
Ostern...***

... und alle gehen hin. Kommen auch Sie, feiern Sie das höchste Fest des christlichen Glaubens mit!

Ostern ist mehr

*Ein Frühlingsfest:
Buntgefärbte Eier, Osterhasen
und hoffentlich sonniges Frühlingswetter –
aber das kann doch nicht alles sein!
Und ist es auch nicht:
Ostern ist mehr
als wir uns selbst machen können
und mehr als wir uns oft erhoffen:*

*Wenn Christus aufersteht,
öffnen sich neue Wege,
tun sich verschlossene Türen auf,
brechen Blumen durch Mauern.*

*Wenn Christus aufersteht,
besiegt das Leben den Tod,
die Freude die Trauer,
überwindet die Hoffnung die Angst.*

OSTERN – ANTWORT AUF ALLE FRAGEN

Er ist nicht hier; denn er ist auferstanden, wie er gesagt hat. Kommt her und seht euch die Stelle an, wo er lag.“ Die Worte des Engels am Ostermorgen lenken den Blick auf das leere Grab, auf die Leinentücher, in die Jesus gewickelt war. Wir selbst können natürlich nicht mehr schauen, wir sind auf das angewiesen, was uns die Augenzeugen in den Evangelien berichten. Fällt es deshalb vielleicht vielen heute schwer, an die Auferstehung zu glauben? Ich glaube, den Augenzeugen damals fiel es nicht leichter, die Evangelien berichten von ihrem Erschrecken und ihrer Fassungslosigkeit. Sie standen vor der gleichen Frage wie wir heute:

Ist Jesus auferstanden – oder ist er es nicht? Auch wer diese Frage verneint, ist herzlich eingeladen, weiterzulesen. Für den, der diese Frage bejaht, haben die Fragen damit aber oft noch kein Ende. Andere Fragen drängen sich auf. Manche davon sind unsinnig: Wie war das denn jetzt genau – mit der Auferstehung, physikalisch, biologisch? Eine Frage, die wir weder beantworten können noch müssen. Und es gibt

wichtige Fragen: Was bedeutet die Auferstehung Jesu für mein Leben? Vielleicht die entscheidende Frage. Ist sie nur ein historisches Ereignis vor fast 2.000 Jahren, dessen wir einmal im Jahr freudig gedenken? Oder ein Ereignis, das das Leben begleitet und prägt? Der Philosoph Ludwig Wittgenstein hat gesagt: „An einen Gott glauben, heißt: die Frage nach dem Sinn des Lebens verstehen. An einen Gott glauben, heißt: sehen, dass es mit den Tatsachen der Welt noch nicht getan ist. An einen Gott glauben, heißt: sehen, dass das Leben einen Sinn hat.“

Dass das Leben einen Sinn hat – diese Worte weisen für mich in die entscheidende Richtung. Nicht die vielen unsinnigen oder wichtigen Fragen rund um die Auferstehung sind das Entscheidende, sondern: Dass Ostern die Antwort auf alle Fragen ist. Oder wie es Dietrich Bonhoeffer formulierte: „Christus ist nicht in die Welt gekommen, dass wir ihn begriffen, sondern dass wir uns an ihn klammern, dass wir uns einfach von ihm hinreißen lassen in das ungeheure Geschehen der Auferstehung.“

Michael Tillmann

1. Wir **fasten** um zu testen, ob wir frei sind, uns selber zu steuern, oder ob wir abhängig sind von einer Sucht.
2. Wir geben **Almosen**, um zusehen, ob unser Herz noch großzügig ist, oder kleinkrämerisch wurde inmitten einer Gesellschaft, der es ums Haben geht.
3. Wir **beten**, um uns zu vergewissern, dass wir mit unserem Gott noch in einer lebendigen Beziehung sind.

DANES JE VELIKA NOČ

Danes (Zopet) je Velika noč, vse tako je kot nekoč: aleluja. Kristus je od mrtvih vstal, novo nam življenje dal, novo nam življenje dal. Zvon se v jutro oglasi, pesem radostna doni, pesem radostna doni.

Danes (Zopet) je Velika noč, vse tako je kot nekoč: aleluja. Ko so žene z groba šle, spet vesele so bile, spet vesele so bile. Prazen grob je pred teboj, nič več smrti se ne boj, nič več smrti se ne boj!

Danes (Zopet) je Velika noč, vse tako je kot nekoč: aleluja. Jezusa apostoli vstalega so videli, vstalega so videli. Zdaj pa mi verujemo in vstajenja priče smo in vstajenja priče smo.

ON JE VSTAL

Mine noč in žene v rano jutro že hite. Najdejo prazen grob in začudeno strme.

**Kristus vstal je in živi.
On je vstal! On živi!
Z nami bo do konca dni:
Aleluja, pojmo vsi!**

Angel, glej, tam stoji in sprašuje žene tri: Le zakaj iščete živega med mrtvimi?

Kristus...

Ko zvečer pride k njim in učencem vrne mir, le Tomaž še trpi, dvom ga muči in nemir.



Unsere
Kommunionkinder

Benetik Oliver, Harringer Stefan, Kuneth Leonie, Leppelt Yannick, Merz Vanessa, Miklau Lena, Opetnik Jasmin, Pfeifer Johannes, Roszbacher Christoph, Unterberger David, Podritschnig Laura, Kneß Emily, Kodal Patrick, Kordesch Simon, Kowatsch Dominik, Kralj Angelina, Krndija Michelle, Kulterer David, Planinschek Yara, Sternad Martin, Tschernitz Silvo, Nicola de Santis.

Tischmütter: Fr. Carmen Kordesch, Fr. Patrizia Kodal, Fr. Nicole Kuneth, Fr. Cornelia Merz, Fr. Renate Miklau, Fr. Jessica Leppelt.
Erstkommunionfeier am Sonntag dem 31. Mai 2015 um ½ 10 Uhr



Unsere
Firmlinge

Preinig Christian, Sadnik Julian, Karner Pascal, Kulterer Nadine, Kummer Sarah, Petritz Larissa, Preinig Sabrina, Riegel Jacqueline, Boschitz Dietmar, Halbwedl, Carina, Karner Celine, Pieber Paul, Suntinger Pascal, Schrittliser Lena, Sicher Nina, Prikerschnig Marvin, Uster Niki, Wernig Tobias, Kescher Ina Leonie.

Firmbegleiterinnen: Fr. Annemarie Dobnig-Lipusch, Fr. Martina Frantar.

Unsere Tischmütter und Firmbegleiterinnen, die die Kinder und Jugendlichen auf ihrem Lebens- und Glaubensweg begleiten, für alle Mühen und Einsatz herzlichen Dank. Vsem pomočnicam iskren „Bog plačaj“ !

FIRMUNG IN KÜHNSDORF **SAMSTAG 18. 4. 2015**

Birma v Sinčevasi – 18. 4. 2015

Nach 8 Jahren findet in Kühnsdorf wieder die bischöfliche Visitation und die Spendung des Firmung statt.

Im Auftrag unseres Herrn Bischofs Dr. A. Schwarz wird der hochw. Herr Prälat Prof. Mag. **Matthias Hribernik** das Sakrament der hl. Firmung spenden.

9. 30 Uhr Empfang vor der Kirche, dann Hl. Messe und Firmspendung

11. 30 Uhr Kindersegnung in der Kirche
½ 10 h sprejem pred cerkvijo, nato v cerkvi sv. maša in birmovanje



Firmung

Firmung ist die Vollendung der Taufe. Gott spricht erneut sein „JA“ zu mir, und ich darf es zu Gott sagen. Gott schenkt sich mir im Sakrament der Firmung in seinem Hl. Geist., so dass er mit mir durchs Leben geht, durch dick und dünn. Der Hl. Geist, der uns im Sakrament der Firmung geschenkt wird, will uns helfen, als Freunde Gottes und Zeugen

des Evangeliums in unserer Welt zu leben.. Getauft und gefirmt zu sein, bedeutet immer auch, in der Gegenwart Gottes zu leben und sie im Alltag durch Wort und Beispiel zu bezeugen.

Bei der Firmung feiern wir das, was an Pfingsten den Jüngern widerfahren ist. Sie haben ihre Angst abgelegt und sich zu Christus bekannt, weil Gottes Geist über sie kam. Das geschieht bei der hl. Firmung.

Die große Heilige Woche (Karwoche) und Ostern in Kühnsdorf

Leiden, Sterben und Auferstehung unseres Herrn Jesus Christus

Veliki teden in velika noč v Sinčevasi

Trpljenje, smrt in vstajenje našega Gospoda Jezusa Kristusa

Palmsonntag
Cvetna nedelja



Einzug Jesu in Jerusalem – Jezus gre v Jeruzalem

8 h Sveta maša in blagoslov presencev in cvetja v cerki

½ 10 h Beginn der Palmsonntagsliturgie vor der Kirche. Palmprozession in den Park.
Im Park hl. Messe mit Leidensgeschichte, dann Palmweihe.

Bei Schlechtwetter um ½ 10 h in der Kirche hl. Messe, anschließend Palmweihe

Gründonnerstag
Veliki četrtek



Erinnerung an das letzte Abendmahl – Spomin zadnje večerje

Einsetzung der hl. Eucharistie u. der. Priesterweihe, postavitev sv. maše

18 h Beichtgelegenheit – sv. spoved

19 h Abendmahlmesse – maša zadnje večerje

Karfreitag
Veliki petek



Leiden und Sterben Jesu am Kreuz – Jezus trpi in umre na križu

Fast-, Abstinenz- und Bußtag – strog post

11 h Karfreitagsratschen der Jungschar Kinder

15 h Kreuzwegandacht für alle

19 h Karfreitagsliturgie – obredi velikega petka

Karsamstag
Velika sobota



Erinnerung an die Grabesruhe Jesu – Jezus počiva v grobu

6 h stille Feuer- und Wasserweihe

Weihe der Osterspeisen- blagoslov velikonočnih jedil

11. 30 h Pfarrkirche

13. 00 h Siedlung

12. 00 h St. Marxen

14. 00 h Pfarrkirche

12. 30 h Wasserhofen

Ostersonntag
Velika noč



Fest der Auferstehung Jesu – Jezusovo vstajenje od mrtvih

05. 00 h Osternachtfeier: Feuerweihe, Lesungen, Tauferneuerung,
hl. Messe un Auferstehungsprozession
Obredi velike noči

08. 00 h velikonočna sv. maša

09. 30 h Ostergottesdienst

Pfarrer und Pfarrgemeinderat wünschen allen Pfarrangehörigen eine besinnliche Karwoche u. gesegnete Ostern
Župnik in farni svet želijo vsem sinškim vernikom blagoslovljene in mirne velikonočne praznike

Impressum: Herausgeber u. Verleger: R.k.Pfarramt Kühnsdorf. Druck: DKZ Tarviserstraße 30, 9020